卷首语 PREFACE



虎辞旧岁 兔迎新春

YEAR OF THE TIGER IS OVER, AND THE RABBIT WELCOMES THE NEW YEAR 在这新旧交替之时,我们将迎来浪漫的圣 诞节,充满期待的元旦,以及举国同庆的 农历新年。

时光荏苒,过去几个月的精彩活动为我们留下美好回忆。香港赛马会于大湾区开展了"聚贤湾区 贵雅相传"系列活动,分享了香港赛马会未来大湾区发展计划,展现并传扬了内地会员专属价值——"聚贤策马传贵雅"。另外,北京会所还举办了多项精彩活动,包括带领会员品味花艺雅趣的插花活动;重启亲子公益伴读活动、继续踏上以"聚贤博善"为主题的全新慈善公益旅程。为庆祝佳节到来,我们还为一系列节庆活动拉开序幕。

节日期间,北京会所餐厅将陆续推出以圣诞和新年为主题的特色美馔,更有年糕礼盒、喜饼礼盒与新年礼篮邀您一齐分享。如此多元的选择,让您缔造难忘时刻,在这美妙的节日氛围里,与我们一起踏上辞旧迎新之旅。

旧岁已展千重锦,新年更进百尺杆。2023年,北京会所将继续围绕"伯乐群英"、 "至尊社交"和"社会贤达"三大主题, 不断地为会员带来更多精彩的活动,在新 的一年里谱写全新篇章。

值此佳际,衷心祝愿大家节日快乐,心想 事成,幸福安康! Year of the Tiger is over, and the Rabbit welcomes the New Year.

In this season of renewal, we welcome a romantic Christmas before the New Year, and the Chinese New Year that follows - when the whole nation celebrates.

Events of the recent months gifted us wonderful memories - The Hong Kong Jockey Club launched the themed series events to update its plans for the Greater Bay Area, and to showcase the full value proposition to our Mainland Members - "Lifestyle of Champions." Beijing Clubhouse conducted the elegance of ikebana seminar; restarted "Read to Love" charity reading programme and led the charity journey on the theme "Gathering of Champions, Dissemination of Goodness."

During the season, Beijing Clubhouse will present thematic delicacies for Christmas and New Year at our restaurants. We invite you to share our rice cake gift box, festive pastries gift box, and festive hampers. The wide choice allows you to create unforgettable moments to bid farewell the old year and welcome the new year.

We have done a lot of brilliant works in the past, let us start the New Year with further progress. Beijing Clubhouse will conjure more magical activity around the three pillars: "Horse Connoisseur", "Social Sophistication," and "Community Leadership," with our Members for a new chapter.

In this joyful moment, I wish you all a happy, healthy, and prosperous New Year!

承此法

宋兆添 北京会所总经理 1100mg

Jimmy Sung General Manager, Beijing Clubhouse